

БЕЛОТА

С великия сръбски куман скличихме мир за вечно приятелство.

Изграждани заминава посольство при Хан на най-голямите кумански хан Иона, вохда

А утре траен племе, за да води преговори за вечни съюз между българите и куманите

и подгответи място отиване отвъд Дунава, за женитбата ми с княгиня Целгу,

сестра на хана.

/общо удовление/

~~Когато знаехте с великия сръбски куман скличихме мир за верна дружба~~

По всички прониятства да се сповести че който поисне да вземе повече

данък от обичайния ще бъде наказван със смърт. Който получи подкуп

като служител на държавата - ще бъде наказван със смърт. Който властел

не се яви с отрядите си на посоченото място и посоченото време - ще

бъде наказван със смърт. Наричите не трябва да работят ангари за

личната работа на властела, а само за държавната. Да се съди кратко

и справедливо. Ако никой не вини поисне наказание заради другого ви-

новникът за това сам да понесе наказанието. Когато властелът раздава

правосъдие да не се влияе от високия чин на виновния или скромното

положение на ищеда. Властелът е длъжен да снабдява с ново и добро

оръжие войниците на свояте отряди и приходите от данъците да раз-

ходва за строеж на хамбари за трупаме на храни и майстерски работил-

ници за оръжия, наръканници, мечове и копия,

мое величество,

~~хан~~ ~~Хан~~ Берил, братовчед на ~~хан~~ ~~хан~~ се почита с

чин деспот на царството.

/всички поразени/

Протостратор Кече се издига в чин велик протостратор.

Болярът Богдан се издига в достойнство на велик примикор.

Писа и подписа царството ми това златопечатно слово с оби-
чайния царски подпис в годината 1187, индикт.....

Калоян в Христа бога благоверен цар и самодър-
жец на всички българи и власи"

КАЛОЯН

/става и съвсем преобразен, любезно се